

第14回 フランス



Taka&Masa Hello!

Timon Hello!

Masa I'm Masa.

Taka I'm Taka. What's your name?

Timon My name is Timon.

Taka いっぱい船が止まってるけど、港町なのかな?

Masa どこだろうね。Timon, where are you now?

Timon I am in Marseilles in France.

Masa You are in Marseilles in France.

Taka ボンジュール

Timon Bonjour.

Timon Today, I will introduce my family.

Masa You will introduce your family.

Taka ご家族を紹^{しょうかい}介してくれるってことだよな? アメリカの時とか、けっこう大家族だったよね?

Masa そうだよな。

Taka そのパターンかな?

Masa 楽しみ。

Timon, how many people are there in your family?

Timon With me, seven.

Masa With you, seven.

Taka 大家族だ。

Masa 7人家族。

Taka I want to meet your family.

Timon OK. Let's go to my house.

Masa Yes.

Taka Thank you. Let's go.

Taka うわあ、街の作りいいなあ。ヨーロッパ行ってみたい。

Masa お、この赤い家か。

Taka いい色。いい色。

Masa うわあ、いい色。

Timon This is our house.

Masa This is your house. あれ?

Taka ちょっと奥^{おく}に1人座ってるけど、パパかな? Who is this?

Timon This is my father, Laurent.

Taka Oh, Laurent. Nice to meet you.

Masa Laurent, nice to meet you.

Laurent Nice to meet you.

Timon His hobby is music.

Masa His hobby is music.

Taka I see. じゃあちよつと聞いてみようかな。

Masa そうだね。

Taka What can he do?

Timon He can play the guitar.

Masa He can play the guitar.

Taka ぜひ聞いてみたいね。

Masa 聞いてみたいね。 Can you play for us?

Laurent Of course.

Taka あ、そっかシャンゼリゼ通りか。 You play the guitar very well.

第14回 フランス

Masa I love this song. This song is very famous in Japan.

Laurent Great. Thank you.

Masa Thank you so much.

Timon Next, let's go to the kitchen.

Masa Let's go to the kitchen. Yes.

Taka おっと、今度は2人。Hi!

Timon This is my brother, Noe, and my mother, Marie.

Taka Hello!

Masa Noe and Marie, hi! How are you?

Marie Fine. Thank you.

Masa 楽しいね。少しずつ家族がふえていくの。

Taka What can she do?

Timon She can cook well.

Masa そう言えば、Takaのお父さんも料理人だったよね?

Taka そうそう。そうなの。

Masa 料理できるって教えてあげたら?

Taka OK, OK. My father is a chef. So, he can cook well, too.

Marie Nice. Noe can cook well, too.

Masa&Taka ノエも?

Masa What can he make?

Marie He can make cakes.

Masa Wow, cakes!

Taka Really?

Masa I want to try it.

Noe Sure. I will show you.

Masa 見してくれるって。

Taka あ、うれしい。でもフランスでケーキって言ったらおしゃれなのかな?

Masa なんかそんな感じするよね。

Noe Here it is!

Masa&Taka すごい。

Noe This is a charlotte cake. A traditional French cake.

Masa It looks so delicious.

Masa How is it?

Noe Delicious.

Masa Delicious.

Taka I want to try it.

Masa&Taka Thank you.

Masa これノエが作ったっていうのがおどろきだね。

Noe A charlotte cake looks like something. What is it?

Taka シャルロットケーキが何かににている。それは何でしょう?

Masa そう。

Taka Is it a flower?

Noe No.

Masa モンサンミッシェル?

Taka モンサンミッシェル?
Is it Mont-Saint-Michel?

Noe No.

Taka 水にうかべたらモンサンミッシェル感あるけどね。

Noe The answer is a woman's hat.

Masa Woman's hat.

第14回 フランス

Taka I see.

Taka 言われてみればそうかも。

Masa そうだね。

Timon This is my brother, Raphael, and my sister, Lucie.

Masa Raphael and Lucie.

Masa&Taka Nice to meet you.

Masa What can she do?

Timon She can cook well.

Masa She can cook well.

Taka Really?

Timon Yes.

Taka あ、なるほど。おままごとセットの。

Masa そうだね。

Taka この空間いいな。

Masa 屋根裏部屋？

Tristan Hello!

Masa&Taka Hello!

Timon This is my brother, Tristan.
He can play the finger board.

Masa He can play the finger board.

Taka What is a finger board?

Tristan This is my finger board.

Taka なるほど。小さいスケボー的なね。フィン
ガーボードってことは、指で遊ぶのかな？
Can you show us?

Masa すごいね。今のすごい。

Taka あの手にすい付くようなのテクニックだよね。

Masa Thank you, Tristan.

Taka そう言えば、ティモンの特技、聞いてなかったね。

Masa たしかに。Tristan. What can Timon do?

Tristan He can play basketball well.

Masa He can play basketball well.

Taka たしか、Masaもバスケ得意じゃなかったっけ？

Masa そう。

Taka そうだよな。
He can play basketball, too.

Timon Really? I want to see.

Masa OK.

Taka ちょっと、見せてあげてよ。

Timon Nice.

Masa Thank you so much.

Timon I can do that.

Masa Really?

Timon Yes.

Taka Timon 軽快だね。なかなか。

Masa おお、すごい!

Taka Thank you.

Masa Thank you so much.

Taka You can play basketball very well.

Timon So, how was France?

Taka Very, very nice. I want to play a finger board with Tristan.

Tristan Yes. Thank you.

Taka よろしく

第14回 フランス

Masa And I want to visit your house someday.

Laurent&Tristan You are welcome.

Masa Thank you so much.

Taka Thank you.